

—  
日  
J A P A N  
本  
—



# 關東・輕井澤綠山水五日

趣味冰壺體驗・迪士尼公認飯店2晚・東京自由活動



# 關東韶華・和風詩畫

柔光灑落大地，涼風溫婉吹拂，四季輕盈嬗遞，為時光渲染沉靜景深。

貼心提醒：若客滿或休息，將安排其他體驗，敬請知悉。

## 歡樂活動・冰上公園冰壺體驗

充滿樂趣的冰上活動，無論新手或老手，專業教練都將細心教導投壺、擦冰的要領，帶您體驗冰壺的團隊默契與無限歡笑。

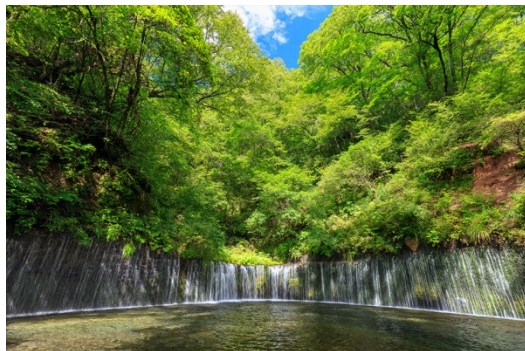


## 輕井澤湖心・Taliesin塔列辛渡假村

以鹽澤湖為中心，徜徉森林休閒園區，沉浸自然步道、藝術美術館、動植物生態、優雅建築等。

## 山水澄澈・輕井澤白絲瀑布

涓涓細水自岩壁流瀉而下，柔滑白絲編織的輕盈簾幕，幽謐氣息，彷彿清雅仙境。



## 依偎夜色・枕寐雅宿

夜幕悄然低垂，尊雅夢宿寵愛貴賓，為奢靜假期譜寫韻曲。

貼心提醒：若客滿或休息，將安排其他飯店，敬請知悉。



### 夢奢芳華・輕井澤英迪格 Indigo Hotel

遠離城市喧囂的寧謐美宿，迷人氛圍、鄉謠情調、寧靜自然，為和洋折衷的奢雅空間渲染魅力，演繹輕井澤小鎮獨有的藝術氣息與人文風情（貴賓可自行加價，尊享飯店Spa服務，如需預約請洽專員。）



### 國際逸彩・輕井澤希爾頓格芮精選飯店

希爾頓旗下「格芮精選品牌」在輕井澤開設的第一間5星飯店，秉持發揚在地的文化精神，清幽嫺靜的綠意之中，矗立別具設計的奢雅建築，煥發輕井澤渡假的精奢魅力。



### 夢彩幻夜・東京灣希爾頓

迪士尼度假區中的公認飯店，座落東京灣東岸，碧藍海天相接，美景無垠。內部裝潢洋溢彩繪童趣，邀請貴賓入夢魔法灑落的童話世界。



### 閃耀時光・東京灣喜來登

迪士尼六大公認飯店之一，鄰近JR海濱站，讓您輕鬆抵達樂園。建築外觀採流線感設計，各式特色客房採光明亮、寬敞清新，繽紛色彩堆砌夢幻。



# 驚豔美饌・味蕾饗宴

貼心提醒：

(1)若客滿或休息等情況，將調整為其他精選料理，詳如行前說明會資料所載。

(2)照片為專業攝影師拍攝，擺盤、食材及菜色依季節調整，請以餐廳現場提供為準。

## 奢靜輕井澤・異國精緻料理

輕井澤Indigo飯店引以為傲的Kagaribi餐廳，烹調精緻義式料理，獻演愜意時光。



## 饗食美饌・飯店自助百匯

入席飯店自助餐廳，開放空間誘發對豐盛佳餚的期待，和洋料理多元美味，滿足口腹之慾。

## 豪邁滋味・本格日式燒肉

令人垂涎的和牛肉片綻放豐潤油花，經慢火燒烤與獨特醬料點綴，化作多汁奔放的好滋味。



# 東京全日自由活動・熱門景點推薦



## 夢想童話・東京迪士尼樂園

適合親子同樂的夢幻迪士尼樂園，宛若跳脫現實的夢之國，眾多遊樂設施與童話場景，狂歡氣氛令人返璞歸真。米奇、米妮、唐老鴨、高飛、布魯托，攜手共舞歡樂森巴，陶醉嘉年華盛宴。



## 日本最高・東京晴空塔

2012年甫開幕，便以634公尺成為日本最高、世界第二高建築，高樓設有360度景觀台，豪氣收攬首都圈繁華天際線。下方則是東京晴空街道，集結購物商圈、墨田水族館、寶可夢中心、動漫商品等，值得大家自由探索尋寶。



## 潮流尖端・澀谷十字路口商圈

徜徉在時尚薈萃的澀谷街頭，走進世界最知名的十字路口，目睹《愛情，不用翻譯》、《今際之國的闖關者》等影視巨作的拍攝地。推薦逛街澀谷109百貨、唐吉訶德、SKY觀景台，以及坐擁任天堂和寶可夢中心的PARCO百貨。



## 首都脈動・東京車站商圈

作為首都最繁忙的交通樞紐，每天的人流及運輸量高達100萬人次，各式商場和餐廳孕育而生，其中GRANSTA車站內商場坐擁180多間店面，一旁還有東京拉麵街、東京動漫人物街、東京禮物調色盤，讓人逛得意猶未盡。

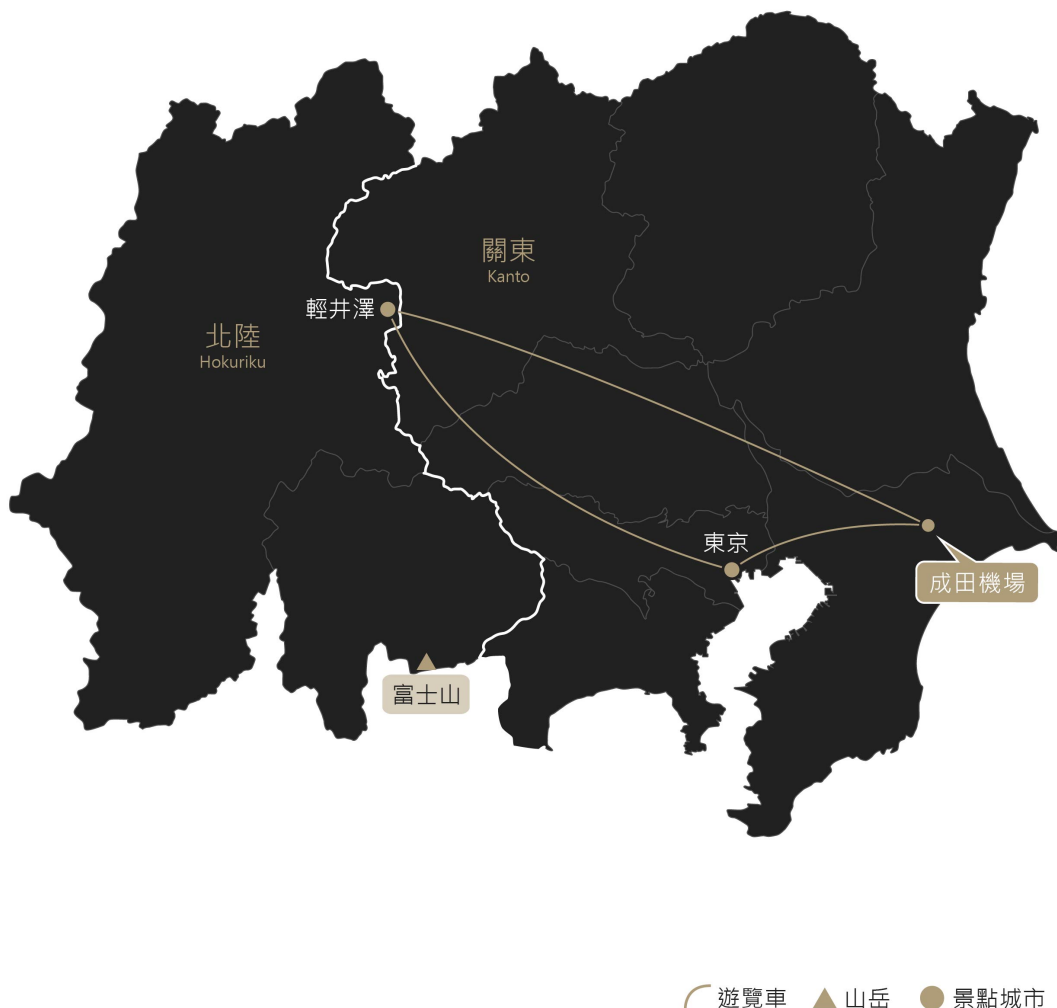
## 景點距離參考

成田 - 輕井澤 236Km

輕井澤 - 東京 173Km

東京 - 成田 70Km

行車總公里數 約479 Km



## 參考航班

星宇航空

### 去程航班

JX800 TPE/NRT 台北/東京成田 08:30/12:50

飛行時數 3小時20分直飛

### 回程航班

JX801 NRT/TPE 東京成田/台北 13:50/16:30

飛行時數 3小時40分直飛

(以上為參考資訊，實際航班時間及轉機點以說明會資料為最終確認。)



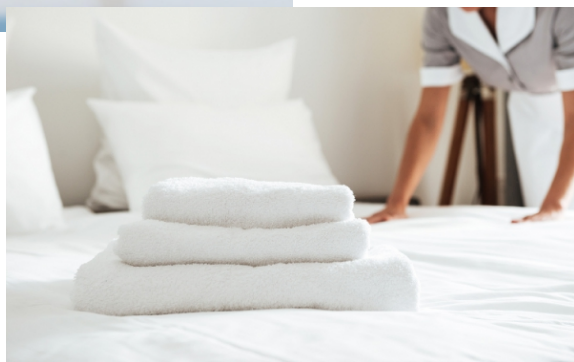
# DAY 1

## 台北/東京\*成田機場\* - 輕井澤\*連泊第1晚\*



### 踏上幸福旅程

洋溢愉快的好心情，  
開啟歡樂幸福夢旅，  
見證世界每一隅的美好，  
為生命旅途締造閃耀回憶！



### 盡情享受飯店設施 Hotel Facilities

「享受飯店設施，也是旅遊中不可或缺的一環。」加利利旅遊貼心安排高雅飯店，讓您體驗舒適客房以及各項飯店設施，或是在周遭散步休憩，樂享愜意假期。（照片為示意圖，請以現場為主）



早餐：溫暖的家

午餐：飛機上

晚餐：飯店和風旬彩御膳 或 飯店主廚推薦 或 飯店自助百匯



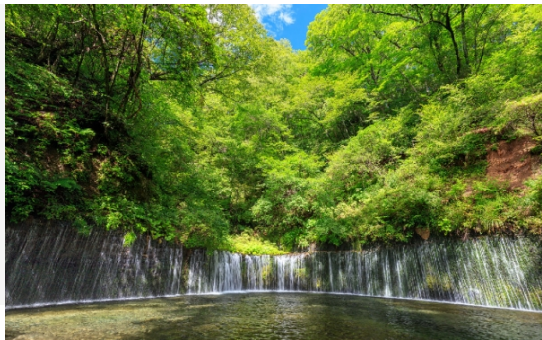
輕井澤英迪格飯店Indigo Hotel / 或輕井澤希爾頓格芮精選飯店 / 或輕井澤萬豪飯店 / 或同等級



【貼心提醒】本公司盡量忠於原行程，若遇交通、氣候、飯店地點等因素影響，仍保有行程順序調整之權利。

# DAY 2

## 輕井澤\*白絲瀑布、舊輕井澤銀座通、冰上公園冰壺體驗、連泊第2晚\*



### 輕井澤・白絲瀑布

數百道細緻水流沿著岩壁而下的▲白絲瀑布，湧出6年前的地下水，狀似柔滑白絲編織成的輕盈簾幕，水源澄澈清透，瀰漫涼爽氣息，渲染了輕井澤的山林水色，宛若隱世仙境。

### 輕井澤・舊輕井澤銀座通

輕井澤必訪商店街▲舊輕井澤銀座通，鄉間渡假風光與時髦都會感和諧交融。日系藝文雜貨和歐亞特色餐館林立，更有天然果醬、布丁醬等精緻伴手禮，以及約翰藍儂喜愛的麵包店，創造優雅美好時光。



### 輕井澤・冰上公園冰壺體驗

冰壺運動最早起源於蘇格蘭，流傳到日本後風行起來，特別安排★冰上公園冰壺體驗，透過簡單易懂的教學，投擲冰壺、使用冰刷控制冰壺的軌跡，在涼爽的冰場上享受冰壺的樂趣。



早餐：飯店內享用  
午餐：地元懷舊御膳  
晚餐：輕井澤風味餐



輕井澤英迪格飯店Indigo Hotel / 或輕井澤希爾頓格芮精選飯店 / 或輕井澤萬豪飯店 / 或同等級



【團費包含】★冰上公園冰壺體驗。



# DAY 3

## 輕井澤\*塔列辛渡假村、王子購物廣場Outlet\* - 東京\*連泊第1晚\*



### 輕井澤・Taliesin塔列辛渡假村

源自於威爾斯語的★Taliesin塔列辛渡假村，是一座倚著鹽澤湖的自然休閒場所，擁攬明媚動人的花草山水之情。走訪美術館、睡鳩莊、天鵝湖畔等，細賞池面倒映的翠鬱美景，煞是人間最美的瞬間。



### 輕井澤・王子購物廣場Outlet

結合美式與日式商場風格的▲輕井澤王子購物廣場Outlet，坐擁國際知名品牌與在地名產店鋪，更有一大特色是座落優美湖畔，山水清新綠意包圍，讓您奢享購物樂趣之外更能徜徉清新自然。



早餐：飯店內自助式  
午餐：自由活動時光，本餐敬請自理  
晚餐：日式燒肉餐



【東京迪士尼度假區公認飯店】東京灣希爾頓飯店 / 或東京灣喜來登飯店 / 或東京灣大倉飯店 / 或同等級



【團費包含】★Taliesin塔列辛渡假村。



### 自由活動推薦・東京迪士尼樂園

領先全亞洲的▲東京迪士尼樂園，是座以灰姑娘城堡為象徵，跳脫現實的夢幻國度，飄蕩世界頂級的樂園氣氛。設施適合親子同樂，米奇、米妮、唐老鴨、高飛、布魯托，攜手共創狂歡回憶。



### 自由活動推薦・東京晴空塔

以634公尺之高傲視世界的▲東京晴空塔，凜然俯瞰繁華都會區。點燈設計主打「粹、雅、幟」，分別為展現江戶性情的水藍、演繹美學意識的濃紫、象徵熱鬧繁榮的橘黃，傳承過去，展望未來。



### 自由活動推薦・澀谷

象徵時髦與潮流的國際地標▲澀谷，吸引全球旅人的目光，齊聚澀谷十字路口，置身日劇《今際之國的闖關者》的著名場景，穿梭Shibuya109百貨、精品、商場之間，一同感受繁華旖旎的時尚首府。



### 自由活動推薦・東京車站一番街

東京車站下方的▲一番街，分為甜點街、拉麵街、動漫人物街等六個特色迥異的區域，匯集日本各地的的美食、伴手禮以及動漫周邊商品等，期間限定的快閃活動，展現豐富文化底蘊與國民人氣。



### 自由活動推薦・銀座

推薦走訪▲銀座高級購物區，精品旗艦店和百貨公司林立，象徵日本上流社會的奢華富貴。帶上購物清單，逛逛Plaza Ginza商場、SIX百貨、松屋百貨、三越百貨等，雲集各種美妝、精品櫃位。



早餐：飯店內自助式  
午餐：自由活動時光，本餐敬請自理  
晚餐：自由活動時光，本餐敬請自理



【東京迪士尼度假區公認飯店】東京灣希爾頓飯店 / 或東京灣喜來登飯店 / 或東京灣大倉飯店 / 或同等級



【貼心提醒】飯店鄰近東京迪士尼樂園，歡迎貴賓運用自由活動時間暢遊。或是搭乘火車前往東京市區。



DAY 5

## 東京\*成田機場\*/台北

若時間許可加贈東京自由活動



### 分享您的旅行感動

【旅遊BLOG+ 長期徵文中】快樂的記憶，滿載著異國浪漫情懷。無論是感動時刻、拍照打卡、購物祕笈，都烙印在您最深刻的回憶，歡迎您與我們分享！並期待未來與您再次環遊世界！



早餐：飯店內自助式

午餐：飛機上

晚餐：溫暖的家

## 費用說明（訂金、機票與優惠問題，請洽詢您的旅遊專員）

1. 費用包含：食（自理餐除外）、住宿、行程中安排之入內參觀景點門票、全程導遊司機領隊服務費、團體行程天數中4200萬履約責任保險、500萬旅遊契約責任險、20萬意外傷害醫療險。
2. 費用不包括：機場來回接送、護照或其他旅遊證件辦理費、旅行袋、私人費用等。
3. 團體如包含機票，則每人訂金NT. 20,000元。（如農曆春節期間或大聯盟職棒團或特殊團體，訂金為NT. 40,000元）
4. 部分團體不含機票，則每人訂金NT. 20,000元。（特別說明：若團體不含機票，則集合地點、集合日期時間，請依每日行程內容而定，歡迎洽詢旅遊專員）
5. 保留團位後請於三日內繳交訂金，如遇團體額滿或限期開票，請於隔日繳交訂金，始完成報名手續。尾款請於出發前10日或航空公司通知開票日前繳清。
6. 提醒您：當您繳付訂金即表示旅遊契約產生效力，本公司將依各協力商之要求，為您預付此趟旅程的旅館餐廳或機票等費用。若您因故取消，本公司將依「國外旅遊定型化契約書」之相關條款或估算已實付的費用，向您收取超支費用或退回剩餘訂金。多數外籍航空公司一經開立機票，旅客需付全額票款，且不接受調整名單。
7. 行程交通、餐食、飯店、每日行程內容，皆為事先安排，若旅客臨時在國外通知無法參加，視同放棄行程，無法退費。

## 餐食、文化說明

1. 日本飲食文化：日本和食以少油、清淡為主要特色，「生冷類型」的料理亦是日本常見的飲食型態，和台灣熟食文化相當不同，敬請知悉。
2. 日本素食模式：日本素食者「可食用蔥、薑、蒜、奶、蛋、排骨和柴魚熬煮的湯品」，請台灣素食者務必事先了解日本素食的差異。因此加利利旅遊的日本團，僅提供日本素食模式，其他素食類型恕無法配合，同時建議貴賓自備習慣的素食品，以備不時之需。
3. 特殊餐食務必主動告知：貴賓請於報名時主動告知旅遊專員您的特殊餐食需求（例如不吃生食、不吃海鮮、不吃牛羊、不吃鴨鵝、不吃動物內臟等），我們將盡力協助，但無法保證皆可調整。最晚務必在出發前30日，主動告知旅遊專員。若逾期通知，日本餐廳每一項修改，將收取修改服務費3,000日圓。
4. 日本鐵道餐食和日本部分餐廳，不接受個人因素調整菜色：加利利嚴選日本合作廠商，為維護用餐水準，以及雙方長期合作之友好關係，將依日方規範，鐵道餐食和部分餐廳不接受個人因素調整菜色（調整菜色將造成日方困擾，甚至不再接待旅遊團）。
5. 飛機上特殊餐食提醒：請在起飛前14日，主動告知旅遊專員。若逾期告知，航空公司可能無法更改。
6. 個人客製化餐食建議：若貴賓的特殊餐食需求較多，歡迎邀請親朋好友，自行組一團旅遊。

## 行程、交通說明

1. 航空公司、飯店、餐廳、景點順序和景點停留時間之確認，本公司盡量忠於原行程。若遇交通、氣候、住宿地點、景點距離等因素影響，公司保有調整之權利。若有異動將通知，並依行前說明會資料為準。
2. 日本交通：搭車時請全程繫上安全帶。日本國土交通省2012年頒布，司機每日行車時間不得超過10小時（從車庫發車時間開始計算），以防止疲勞駕駛所衍生的交通事件。
3. 日本泡湯文化：身上有刺青者，請準備可遮住刺青的「防水膚色貼布」，以避免受工作人員攔阻而無法進入浴場。
4. 航空公司座位安排：團費包含的機票類型為「團體機票」，不適用出發前預先選位，也無法事先確認座位相關需求（如靠窗、靠走道等），座位由航空公司安排，多依英文姓名依序排列，同行者有可能無法安排坐在一起，敬請知悉。
5. 景點、飯店、餐食照片或影片，皆為專業攝影師拍攝，實景會隨時節、角度或官方調整而有所不同，敬請知悉。
6. 本公司將贈送每位貴賓出國期間之免費網路（規格為網卡或Wi-Fi機，恕不挑選）。歸國後請依領隊指示隨團歸還，機器或配件若遺失、損壞或逾期歸還，須照價賠償或繳交逾期費。

## 飯店說明

1. 貴賓若單人報名，但團體最後確認時，仍無法安排2人一室，則需補單人房差（房型以單人房為主），因為公司安排的飯店「質與價」皆高於市場許多，故無法將差價分攤在其他客人身上，在「使用者付費」的理念下需自付差價。
2. 團體選用標準房型，房型皆由飯店统一安排分配，恕無法指定房型，也無法指定家人朋友的房間都在隔壁或同層樓，或是有無景觀，請依行前說明會資料為準，敬請知悉（導遊進飯店拿到房號後，會盡力協助，但無法保證）。貴賓如有房間加價升等需求，請洽旅遊專員。
3. 飯店房型通常為兩張床，少有一張大床（一大床Double房型，有時會比標準房Twin小。若不能接受，建議選用標準房）。如有需要可需求大床房型，但無法保證一定會有，需以當天入住情形及飯店調整狀況為主。
4. 報名3人同房時，床型為加床模式且以沙發床或行軍床為主，房型與雙人標準房相同，恕無法指定房型。若不能接受，則建議再找一位朋友同行，兩人一室最理想。

## 護照說明

- ◎持中華民國護照貴賓務必確認（需有身份證號碼），進出日本免簽證，但請確認有效期，從出發日算起，需滿6個月以上。
- ◎持第三國護照身份人出國需注意：
  1. 如持外國護照入境台灣，請於出境台灣時攜帶同一本護照與下一次離開台灣的機票。
  2. 第三國護照內一定要附上「有效出境之黃單」。